

37 ÉDITORIAL**38 EN BREF**

Perspectives: marché du travail

41 OPINION

Jürg Zellweger: formation continue et réglementation

42 ENTRETIEN

Nicolas Brunschwig, chargé des finances et de l'organisation du Brunschwig Group

44 DROIT DU TRAVAIL

44 Prohibition de concurrence

46 Un recours doit toujours être suffisamment motivé

47 Incapacité de travail limitée à une activité précise

48 DOSSIER

48 Formation continue: offre innovante et souple plutôt qu'une réglementation étatique

50 Défis à relever et données actuelles

53 Gastrosuisse offre une formation axée sur la pratique et variée

55 SECURITÉ SOCIALE

Révision de l'assurance-accidents: retour à l'expéditeur

58 STATISTIQUES

Une entreprise sur deux distribue des compléments salariaux

60 SANTÉ ET SÉCURITÉ AU TRAVAIL

La Suva veut sauver des vies

61 ÉCLAIRAGE

Jean Cavadini

62 PORTRAIT D'UN MEMBRE

Viscom: bataille sur plusieurs fronts pour un secteur sous pression

64 À L'ÉTRANGER

Sheillah Muhenje, Kenya

Entretien avec Nicolas Brunschwig: tradition familiale et innovation

La rubrique «Entretien» est consacrée à Nicolas Brunschwig du Brunschwig Group où quatre générations familiales se succèdent à la tête de cette entreprise familiale. Pionnière dans les domaines de la mode et des accessoires en Suisse, l'entreprise qui a été fondée en 1891 à Genève, vise le long terme en matière d'investissements et dans son approche commerciale. Ses magasins sentent bon l'art de vivre, le management s'en inspire. **Page 42**



Photo: Etzro Capaccio

Formation continue et loi sur la formation continue

La formation continue est à la fois un thème en vogue et une prestation demandée. Mais quel est le type de formation véritablement profitable pour les entreprises et les travailleurs? Notre «Dossier» passe en revue les impératifs et les objectifs d'une politique de la formation continue judicieuse dans l'optique patronale ainsi que les réalités du paysage actuel de la formation continue en Suisse. **Page 48**

La révision de l'assurance-accidents



Photo: Pisma/Marina Barzel

Contrairement à d'autres assurances sociales, l'assurance-accidents n'est pas une source de problèmes importants. Elle est financièrement solide et offre de bonnes prestations à des prix raisonnables. Néanmoins certaines corrections s'imposent. **Page 55**

L'association suisse pour la communication visuelle Viscom

L'industrie graphique et le secteur de l'imprimerie sont confrontés à un progrès technologique très rapide et à une transformation constante des besoins du marché. Cette situation est aussi ressentie par l'association de branche Viscom, qui s'engage de manière ciblée et plus vigoureuse encore en faveur de ses membres et entend rester très combative. **Page 62**